

Brüssel, 27. veebruar 2023
(OR. en)

Institutsioonidevaheline
dokument:
2023/0047(NLE)

6887/23
ADD 1

AELE 6
EEE 3
N 17
ISL 18
FL 4
MI 143
ENT 37
AGRILEG 30
ENV 181
CHIMIE 13
IND 73

SAATEMÄRKUSED

Saatja:	Euroopa Komisjoni peasekretär, allkirjastanud Martine DEPREZ, direktor
Saaja:	Thérèse BLANCHET, Euroopa Liidu Nõukogu peasekretär
Komisjoni dok nr:	COM(2023) 95 final
Teema:	LISA järgmise dokumendi juurde: Ettepanek: NÕUKOGU OTSUS, millega määratakse kindlaks Euroopa Liidu nimel EMP ühiskomitees võetav seisukoht seoses EMP lepingu I lisa („Veterinaar- ja fütosanitaarküsimused“) ja II lisa („Tehnilised normid, standardid, katsetamine ja sertifitseerimine“) muutmisega (Väetised)

Käesolevaga edastatakse delegatsioonidele dokument COM(2023) 95 final.

Lisatud: COM(2023) 95 final



EUROOPA
KOMISJON

Brüssel, 24.2.2023
COM(2023) 95 final

ANNEX

LISA

järgmise dokumendi juurde:

Ettepanek:

NÕUKOGU OTSUS,

millega määratakse kindlaks Euroopa Liidu nimel EMP ühiskomitees võetav seisukoht seoses EMP lepingu I lisa („Veterinaar- ja fütosanitaarküsimused“) ja II lisa („Tehnilised normid, standardid, katsetamine ja sertifitseerimine“) muutmisega

(Väetised)

LISA

EELNÕU: EMP ÜHISKOMITEE OTSUS

nr [...]

[...]

millega muudetakse EMP lepingu I lisa „Veterinaar- ja fütosanitaarküsimused“ ja II lisa „Tehnilised normid, standardid, katsetamine ja sertifitseerimine“

EMP ÜHISKOMITEE,

võttes arvesse Euroopa Majanduspiirkonna lepingut (edaspidi „EMP leping“), eriti selle artiklit 98,

ning arvestades järgmist:

- (1) EMP lepingusse tuleb inkorporeerida Euroopa Parlamendi ja nõukogu 5. juuni 2019. aasta määrus (EL) 2019/1009, millega kehtestatakse ELi väetisestoodete turul kättesaadavaks tegemise nõuded ning muudetakse määrusi (EÜ) nr 1069/2009 ja (EÜ) nr 1107/2009 ning tunnistatakse kehtetuks määrus (EÜ) nr 2003/2003¹, parandatud ELTs L 83, 10.3.2022, lk 66 ja ELT L 161, 16.6.2022, lk 121.
- (2) EMP lepingusse tuleb inkorporeerida komisjoni 23. juuni 2021. aasta delegeeritud määrus (EL) 2021/1768, millega muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) 2019/1009 (millega kehtestatakse ELi väetisestoodete turul kättesaadavaks tegemise nõuded) I, II, III ja IV lisa, et kohandada seda tehnika arenguga².
- (3) EMP lepingusse tuleb inkorporeerida komisjoni 27. juuli 2020. aasta otsus (EL) 2020/1178 väetiste kaadmiumisisaldust käsitlevate siseriiklike normide kohta, millest Taani Kuningriik on teatanud vastavalt Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 114 lõikele 4³.
- (4) EMP lepingusse tuleb inkorporeerida komisjoni 17. juuli 2020. aasta otsus (EL) 2020/1184 fosforväetiste kaadmiumisisaldust käsitlevate siseriiklike normide kohta, millest Ungari on teatanud vastavalt Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 114 lõikele 4.⁴
- (5) EMP lepingusse tuleb inkorporeerida komisjoni 6. augusti 2020. aasta otsus (EL) 2020/1205, fosforväetiste kaadmiumisisaldust käsitlevate siseriiklike normide kohta, millest Slovaki Vabariik on teatanud vastavalt Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 114 lõikele 4.⁵

¹ ELT L 170, 25.6.2019, lk 1.

² ELT L 356, 8.10.2021, lk 8.

³ ELT L 259, 10.8.2020, lk 14.

⁴ ELT L 261, 11.8.2020, lk 42.

⁵ ELT L 270, 18.8.2020, lk 7.

- (6) EMP lepingusse tuleb inkorporeerida komisjoni teatis Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) 2019/1009 III lisas osutatud ELi väetisetoote etiki väljanägemise kohta⁶.
- (7) Määrusega (EL) 2019/1009 on tunnistatud kehtetuks Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EÜ) nr 2003/2003⁷, mis on EMP lepingusse inkorporeeritud ja tuleb sellest tulenevalt EMP lepingust välja jätta.
- (8) Erand, mis võimaldab EFTA riikidel piirata väetiste turustamist oma turgudel kaadmiumisisalduse tõttu, kehtib EMP lepingus alates selle jõustumisest 1994. aastal. Mis puudutab ELi liikmesriike, kellele on väetiste kaadmiumisisalduse kohta tehtud samasugused erandid, siis seda erandit nõudvad konkreetsed asjaolud jäävad kehtima.
- (9) EMP lepingusse inkorporeeritud komisjoni määrused (EÜ) nr 2076/2004⁸, (EÜ) nr 162/2007⁹, (EÜ) nr 1107/2008¹⁰, (EÜ) nr 1020/2009¹¹, (EL) nr 137/2011¹², (EL) nr 223/2012¹³, (EL) nr 463/2013¹⁴, (EL) nr 1257/2014¹⁵, (EL) 2016/1618¹⁶, (EL) 2019/1102¹⁷, (EL) 2020/1666¹⁸ ja (EL) 2021/862¹⁹, mis on EMP lepingusse inkorporeeritud, on aegunud ja tuleb sellest tulenevalt EMP lepingust välja jätta.
- (10) Käesolev otsus sisaldab veterinaarküsimusi käsitlevaid sätteid. Veterinaarküsimusi käsitlevaid õigusakte ei kohaldata Liechtensteini suhtes seni, kuni Liechtensteini suhtes kohaldatakse Euroopa Ühenduse ja Šveitsi Konföderatsiooni vahelist põllumajandustoodetega kauplemise kokkulepet, nagu see on sätestatud lisa I valdkondlikes kohandustes.
- (11) Seetõttu tuleks EMP lepingu I ja II lisa vastavalt muuta,
- ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

EMP lepingu I lisa I peatüki osa 7.1 punkti 9b (Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EÜ) nr 1069/2009) lisatakse järgmine taane:

„- **32019 L 1009:** Euroopa Parlamendi ja nõukogu 5. juuni 2019. aasta määrus (EL) 2019/1009, (ELT L 170, 25.6.2019, lk 1), parandatud ELTs L 83, 10.3.2022, lk 66, ja ELTs L 161, 16.6.2022, lk 121.“

Artikkel 2

EMP lepingu II lisa muudetakse järgmiselt.

⁶ ELT C 119, 7.4.2021, lk 1.
⁷ ELT L 304, 21.11.2003, lk 1.
⁸ ELT L 359, 4.12.2004, lk 25.
⁹ ELT L 51, 20.2.2007, lk 7.
¹⁰ ELT L 299, 8.11.2008, lk 13.
¹¹ ELT L 282, 29.10.2009, lk 7.
¹² ELT L 43, 17.2.2011, lk 1.
¹³ ELT L 75, 15.3.2012, lk 12.
¹⁴ ELT L 134, 18.5.2013, lk 1.
¹⁵ ELT L 337, 25.11.2014, lk 53.
¹⁶ ELT L 242, 9.9.2016, lk 24.
¹⁷ ELT L 175, 28.6.2019, lk 25.
¹⁸ ELT L 377, 11.11.2020, lk 3.
¹⁹ ELT L 190, 31.5.2021, lk 74.

1. XIV peatüki punkti 1 (Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EÜ) nr 2003/2003) tekst asendatakse järgmisega:

„**32019 R 1009**: Euroopa Parlamendi ja nõukogu 5. juuni 2019. aasta määrus (EL) 2019/1009, millega kehtestatakse ELi väetisetoote turul kättesaadavaks tegemise nõuded ning muudetakse määrusi (EÜ) nr 1069/2009 ja (EÜ) nr 1107/2009 ning tunnistatakse kehtetuks määrus (EÜ) nr 2003/2003, (ELT L 170, 25.6.2019, lk 1), parandatud väljaandes ELT L 83, 10.3.2022, lk 66 ja ELT L 161, 16.6.2022, lk 121, muudetud järgmise õigusaktiga:

- **32021 L 1768**: Komisjoni 23. juuni 2021. aasta delegeeritud määrus (EL) 2021/1768 (ELT L 356, 8.10.2021, lk 8).

Käesolevas lepingus loetakse selle määruse sätteid järgmises kohanduses:

- a) EFTA riigid võivad jätkata oma fosforväetiste kaadmiumi piirnormide kohaldamist, mis kehtivad EMP ühiskomitee otsuse nr.../... [käesolev otsus] jõustumise kuupäeval, kuni Euroopa Majanduspiirkonnas hakatakse kohaldama fosforväetiste kaadmiumisisalduse ühtlustatud piirnorme, mis on kõnealuste piirnormidega võrdsed või neist madalamad.
- b) Artikli 1 lõikes 2 lisatakse punkti p järele järgmised punktid:
 - „q) EFTA riikide taimetervisealased õigusaktid;
 - r) EFTA riikide siseriiklikud õigusaktid invasiivsete võõrliikide kohta.“
- c) Artiklis 52 lisatakse EFTA riikide puhul sõnade „16. juuli 2022“ järele sõnad „või EMP ühiskomitee otsuse nr.../... [käesolev otsus] jõustumise kuupäeva, olenevalt sellest, kumb kuupäev on hilisem“.

2. XIV peatüki punkti 5 (komisjoni otsus 2006/390/EÜ) järele lisatakse järgmine tekst:

- „6. **32020 D 1178**: Komisjoni 27. juuli 2020. aasta otsus (EL) 2020/1178, väetiste kaadmiumisisaldust käsitlevate siseriiklike normide kohta, millest Taani Kuningriik on teatanud vastavalt Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 114 lõikele 4 (ELT L 259, 10.8.2020, lk 14).
- 7. **32022 D 1184**: Komisjoni 17. juuli 2020. aasta otsus (EL) 2020/1184, fosforväetiste kaadmiumisisaldust käsitlevate siseriiklike normide kohta, millest Ungari on teatanud vastavalt Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 114 lõikele 4 (ELT L 261, 11.8.2020, lk 42).
- 8. **32020 D 1205**: Komisjoni 6. augusti 2020. aasta otsus (EL) 2020/1205, fosforväetiste kaadmiumisisaldust käsitlevate siseriiklike normide kohta, millest Slovaki Vabariik on teatanud vastavalt Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 114 lõikele 4 (ELT L 270, 18.8.2020, lk 7).

ÕIGUSAKTID, MIDA LEPINGUOSALISED ARVESSE VÕTAVAD

Lepinguosalised võtavad arvesse järgmisi õigusakte:

- 1. **52021XC0407(04)**: Komisjoni teatis Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) 2019/1009 III lisas osutatud ELi väetisetoote etiket väljanägemise kohta (ELT C 119, 7.4.2021, lk 1).“

3. XV peatüki punkti 13 (Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EÜ) nr 1107/2009) muudetakse järgmiselt.
- i) lisatakse järgmine taane:
„- **32019 L 1009:** Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2019/1009 (ELT L 170, 25.6.2019, lk 1), parandatud väljaandes ELT L 83, 10.3.2022, lk 66 ja ELT L 161, 16.6.2022, lk 121.“
 - ii) kohandustele i ja j antakse uued tähised, vastavalt j ja k.
 - iii) kohanduse h järele lisatakse järgmine kohandus:
„i) Artikli 80 lõikes 8 asendatakse EFTA riikide puhul sõnad „15. juulit 2019“ sõnadega „EMP ühiskomitee otsuse nr .../... [käesolev otsus] jõustumise kuupäeva“.“

Artikkel 3

Määruse (EL) 2019/1009 (parandatud väljaandes ELT L 83, 10.3.2022, lk 66 ja ELT L 161, 16.6.2022, lk 121) ja delegeeritud määruse (EL) 2021/1768, otsuste (EL) 2020/1178, (EL) 2020/1184 ja (EL) 2020/1205 ning komisjoni teatise (Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) 2019/1009 III lisas osutatud ELi väetisetoote etiket väljanägemise kohta) islandi- ja norra keelne tekst, mis avaldatakse *Euroopa Liidu Teataja* EMP kaasandes, on autentsed.

Artikkel 4

Käesolev otsus jõustub järgmisel päeval pärast seda, kui kõik EMP lepingu artikli 103 lõike 1 kohased teated on edastatud*.

Artikkel 5

Käesolev otsus avaldatakse *Euroopa Liidu Teataja* EMP osas ja EMP kaasandes.

Brüssel, [...]

EMP ühiskomitee nimel

eesistuja

[...]

EMP ühiskomitee

sekretärid

[...]

* Põhiseadusest tulenevad nõuded ei ole nimetatud. Põhiseadusest tulenevad nõuded on nimetatud.